

Questions et réponses relatives à la demande de propositions (DDP) 20200150

Question	DDP/ Soumission Référence	Questions reçues des soumissionnaires	Réponses à l'intention des soumissionnaires	Date et heure de la question
1	20200150	Cette soumission ne concerne que la traduction de l'anglais au français, n'est-ce pas?	Non. Cette DDP s'applique autant aux traductions tant de l'anglais au français qu'à celles du français à l'anglais. Une erreur s'est glissée dans la version française de la DDP – veuillez consulter la modification n° 1 à la DDP n° 20200150.	Jeudi 11/06/2020 1 h 58
2	20200150	O1 et O2 : Exigez-vous des copies des diplômes, ou pouvons-nous simplement fournir les précisions dans les curriculum vitae?	Des précisions dans les curriculum vitae suffiront. Nous pourrions toutefois demander des copies officielles à une date ultérieure.	Jeudi 18/06/2020 10 h 55
3	20200150	O3, O4 et C3, C4 : La longueur des échantillons (nombre de mots) jouera-t-elle un rôle dans l'évaluation?	Oui. Les échantillons doivent compter au moins 400 mots et au plus 800 mots. Veuillez consulter la modification n° 1 à la DDP n° 20200150.	Jeudi 18/06/2020 10 h 55
4	20200150	O7 : Veuillez confirmer que nous pouvons simplement fournir une description détaillée de nos outils et de nos licences. Exigez-vous des « preuves » supplémentaires?	Une description détaillée sera suffisante.	Jeudi 18/06/2020 10 h 55
5	20200150	Le BSIF pourrait-il fournir une estimation du pourcentage des travaux dont le contenu pourrait être classé au niveau Protégé B?	Nous estimons qu'environ 15 à 20 % des travaux présenteraient un contenu pouvant être classé au niveau Protégé B.	Jeudi 18/06/2020 10 h 55